



ཇོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁར།
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
Believe

བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁར་ ས་གནས་གཞུང་། 3 པའི་ཇོང་ཁག་
ཚོགས་འདུ་ཐེང་། 7 པའི་གོ་ས་ཚེད་བཅུད་དོན།
(རང་ལྷུགས་གནས་ལོ་ཤིང་མོ་སྐུལ་ལོ་ལྷ་། 7 པའི་ཚེས་ 29 ལ)

SAMDRUP JONGKHAR DZONGKHAG

Minutes of the 3rd LG 7th DT Session

(29th Day of the 1st Month of the Wood Female Snake Year)



རྫོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་རྫོང་ས་མཁར།
 དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
 Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
 Royal Government of Bhutan

BHUTAN
 Believe

འགོ་བརྩམས་རྟེན་འབྲེལ་གྱི་མཛད་རིམ།

བསམ་གྲུབ་རྫོང་ས་མཁར་རྫོང་ཁག་གི་ ས་གནས་གཞུང་གསུམ་པའི་ཚོགས་འདུ་ཐེངས་ ༡༧ པ་འདི་ རང་ལྷུགས་གནས་ལོ་ཤིང་མོ་སྤུལ་ལོ་སྤྱི་ལོ་ ༢༠༡༥ ལྗོངས་
 ལྷུགས་འདུ་འཛིན་འཛིན་ རྟེན་འབྲེལ་རྫོང་བདག་དང་ ལྷམ་གནས་བརྟེན་བཅས་ ཚོགས་ཁང་ནང་དོན་འབྲེན་ལྷོ་སྤྱོད་ རང་ལྷུགས་བཞུགས་གཤམ་ལྷུན་སྲུང་ཚོགས་པའི་
 མཛད་རིམ་དང་བཅས་ འགོ་བརྩམས་གནང་ཡི།



རྫོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་རྫོང་ས་མཁར།
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
Believe

Opening Ceremony

The seventh Dzongkhag Tshogdu Session of the Third Local Government of Samdrup Jongkhar commenced on the 29th Day of the 1st Month of the Wood Female Snake Year, corresponding to 28th March 2025. The Tshogdu Chairperson, Dasho Dzongdag and venerable Lam Neten were received at the Tshogdu Hall and commenced the opening session with a Traditional Ceremony (Zhugdrel Phuntsuem Tshogpa).



ཚོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་སྡེ་དངུལ་མཁའ་རྒྱུད།
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
Believe

ཨང་།	གྲོས་གཞི།	གྲོས་འབྲུལ་ཕུལ་མི།	གྲོས་བསྟུར།	གྲོས་ཚེད།
༡	འགོ་བརྩམས་ཀྱི་གསུང་བཤད།	ཚོང་ཁག་ཚོགས་འདུའི་ ཁྲི་འཛིན།	བསམ་གྲུབ་སྡེ་དངུལ་མཁའ་རྒྱུད་ཚོང་ཁག་གི་ ས་གནས་གཞུང་གསུམ་པའི་ཚོགས་འདུ་ཐེངས་ ༡༧པའི་ནང་ ཕྱོད་གནང་མི་ མི་རྗེ་སོ་ནམ་དང་སློ་ལོ་ལོ་ལོ་ལོ་ འགོ་ཚུལ་དང་ རབ་སྐྱེའི་སྐྱམ་གནས་བརྟན། འཕུལ་སྤེལ་འགོ་བཤམ་ འགོ་ཚུལ་དང་ལྷན་ལུས་གཉིས་དང་ འགོ་ཚུལ་དང་ ཚོང་ཁག་ཚོགས་འདུའི་ འབྲུལ་མི་ཚུ་དང་ ལུང་ཕྱོགས་དང་ ལས་སྡེ་ཁག་གི་འགོ་དཔོན་ཡོངས་ ལྷ་རྟོག་པ་སྟེ་ ཕྱོད་གནང་ མི་ལུ་ ཚོགས་འདུའི་རྟོངས་ལས་ ཕྱོད་པ་ལེགས་སོ་དང་བཅས་ བཅར་མ་གཏོགས་མི་ལུ་དགའ་ ཚོར་ལུ་ ལྷག་པར་དུ་ མི་རྗེ་སོ་ནམ་ལུ་ ཚོང་ཁག་ཚོགས་འདུའི་ཁག་ཆེའོ་ལུ་གཟིགས་ཏེ་ བཅའ་མར་གཏོགས་གནང་མི་ལུ་ དམིགས་གསལ་གྱི་དགའ་ཚོར་དང་རྗེས་སུ་ཡིད་རང་ཚུ་ལུ་ ཚོགས་འདུ་དེ་ཁར་གཙོ་བོ་རང་ འདས་པའི་ཚོགས་ཐེངས་ཀྱི་གྲོས་ཚེད་དང་ལེན་བསྐྱར་ཞིབ་ འབད་ནི་དང་ ཆེད་འོག་ཁག་ལས་སྡེ་དང་ཕྱོད་པའི་ཕྱོད་གཞི་ལུ་གསུང་གྲོས་གནང་ནི་ཡིན་མ་དང་ ཚོགས་ འདུའི་འདི་མཐར་འཁྲུལ་ཅན་ཅིག་སྟེ་འགྲོ་བའི་སློན་འདེབས་བཅས་གསུངས་སྟེ་ འགོ་བརྩམས་ གནང་ཡི།	ཚོང་ཁག་ཚོགས་འདུའི་ཁྲི་འཛིན་ ནས་འགོ་བརྩམས་གསུང་བཤད་ གནང་ཡི།
༢	ཚོགས་ཐེངས་དྲུག་པ་གི་བསྐྱར་ ཞིབ།	ཚོང་ཁག་ཚོགས་འདུ།	ཚོང་ཁག་ཚོགས་དྲུག་པའི་ འདས་པའི་ཚོགས་འདུ་ཐེངས་དྲུག་པའི་གྲོས་ཚེད་ལྟར་ དངས་ལེན་ བསྐྱར་ཞིབ་སློན་ལུ་གསལ་ཚོགས་དམངས་ལུ་ཕུལ་ཡི།	ཚོགས་ཐེངས་དྲུག་པ་གི་བསྐྱར་ཞིབ་ སློན་ལུ་ཕུལ་ཡི།



རྫོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁའ་ལྷོ་
 དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
Believe

SN	Agenda	Proposer	Discussion	Resolution
1	Opening Ceremony	DT Chairperson	<p>The Chairperson in his opening address, welcomed and extended gratitude to the Hon'ble Minister, Ministry of Agriculture and Livestock, Dasho Dzongda, Venerable Lam Neten, Dasho Drungpas and Dzongrab, DT Members and Regional & Sector Heads for their presence in the seventh Dzongkhag Tshogdu Session.</p> <p>He acknowledged the Hon'ble Lyonpo for considering the importance of Tshongdu, being the highest decision making body in the Dzongkhag and Tshogdu shall begin with the review and action taken report of the 6th DT resolution besides deliberating the agendas received from the Gewogs. The session began with Zhudrel Phusem Tshogpa Ceremony to appease the almighty for the successful conduct of the session.</p>	DT Chairperson presented the Tshogdu Opening Remarks
2	6th DT resolution Review.	Dzongkhag Tshogdu	The DT Secretary presented the decision and the Action Taken Report of the 6th DT Section as part of the review.	DT Secretary presented the 6th DT Session review reports



ཇོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་སྡེ་དངུལ་མཁར།
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
Believe

ཨང།	གྲོས་གཞི།	གྲོས་འབྲུལ་ལུལ་མི།	གྲོས་བསྟུར།	གྲོས་ཚད།
༣	མི་སྡེ་ལྟེ་བའི་ལས་རོགས་པ་ ཀྱི་སྐོར།	གསེར་ཐིག་ཆེད་འོག	གསེར་ཐིག་ཆེད་འོག་ལས་མི་སྡེ་ལྟེ་བའི་ལས་རོགས་པ་ཚུ་དང་ ལཱ་འབད་བའི་སྐབས་ མི་སྡེ་ལྟེ་བའི་ལས་རོགས་པ་ འཛིན་སྐྱོང་ལུ་ བྱ་སྐབས་མ་བདེ་བའི་སྐོར་ལུ་མི་ནང་ གཙོ་བོ་རང་ལ་གསོ་དང་ གནས་སོར་འབྱོ་བའི་སྐབས་ བྱ་སྐབས་མ་བདེ་མ་ཡོན་ལུགས་ཚུ་ལུ་འདི་ལུ་ དམར་ཚ་ལ་ པདྲ་ཐང་དང་ གྲང་ཅན་སྐབས་ཆེད་འོག་ལས་ འཛིན་སྐྱོང་དབང་ཚད་ཆེད་འོག་བདག་སྐྱོང་ལུ་ཡོད་ རུང་ ཁོང་ལུ་དདུལ་ཕོགས་གནང་མི་ འབྲུག་གོང་འཕེལ་དདུལ་ཁང་ཨིན་ལས་ འཛིན་སྐྱོང་ འབད་ནི་ལུ་ བྱ་སྐབས་མ་བདེ་མ་ཡོན་ལུགས་ཀྱི་རྒྱབ་སྐྱོན་ལུ་ཡི། འབྲུག་གོང་འཕེལ་དདུལ་ཁང་འཛིན་སྐྱོང་པ་གིས་ མི་སྡེ་ལྟེ་བའི་ལས་རོགས་པ་ཚུ་ དདུལ་ཕོགས་ དདུལ་ཁང་ལས་སྡོད་ཡོད་རུང་ འཛིན་སྐྱོང་ཐབས་ནིའི་ཐད་ ཆེད་འོག་བདག་སྐྱོང་བཞག་ཡོད་ རུང་ བྱ་སྐབས་མ་བདེ་མ་ཡོན་སྤོང་ནི་ཨིན་པའི་སྐོར་ལུ་ཡི།	མི་སྡེ་ལྟེ་བའི་ལས་རོགས་པ་ཚུ་འཛིན་སྐྱོང་བྱ་སྐབས་བདེ་ཉིངས་ལུ་དམིགས་ཏེ་ འཛིན་སྐྱོང་དང་ཅིག་ཁར་ ཞི་གཡོག་པ་ གཞན་དང་གཅིག་མཚུངས་སྟེ་ དདུལ་ཕོགས་ཡང་ ཆེད་འོག་ལས་གནང་ཐབས་ མཚན་དགོ་པའི་སྐོར་ ཚོགས་འདུའི་ ཉིངས་ལས་ ཇོང་ཁག་གི་སྡོན་པོ་རོཙ་བ་ བརྒྱུད་དེ་ མི་རྗེ་སྡོན་ཚེན་ལུ་ལུ་བ་སྐུལ་ བྱིའི་གྲོས་ཚད་གྲུབ།
༤	ཆེད་འོག་ནང་ བཟོ་རིག་པ་ དགོ་པའི་སྐོར།	གསེར་ཐིག་ཆེད་འོག	གསེར་ཐིག་ཆེད་འོག་ལས་བཟོ་རིག་པ་ཚུ་ ལཱ་གི་གནས་སྡེ་དང་འཕྲིལ་ཆེད་འོག་ཚུ་ནང་ལས་ པར་དུ་ དགེ་ལོན་ལུགས་ཚུ་ལུ་ཡི། འདི་ལུ་ཁོང་ལུ་འཛིན་གྱིས་ ཁོང་རང་སྐབས་ཚོགས་ཐང་ཆེད་འོག་གི་རོཙ་བ་ཨིན་པའི་ཚལས་ ད་མི་ གཞུང་གི་སྤོང་བྱས་གསར་པ་ བཟོ་རིག་ལུ་ཕྱོགས་དང་ ཕྱོགས་སྟེ་བཟོ་ནི་ལུ་ བྱ་སྐབས་མ་ བདེ་མ་སྐོར་འབྲུང་གི་ལུགས་ཀྱི་ལུ་ཡི།	བཟོ་རིག་པ་ཆེད་འོག་ནང་ལུ་དགོ་པའི་ སྐོར་ ཚོགས་འདུའི་ཉིངས་ལས་ ཇོང་ཁག་གི་སྡོན་པོ་རོཙ་བ་བརྒྱུད་དེ་ མི་རྗེ་ སྡོན་ཚེན་ལུ་ལུ་བ་སྐུལ་ནི་འབད་གྲོས་ཚད་ གྲུབ།



ཇོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁའ་ལྷོ་
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
Believe

SN	Agenda	Proposer	Discussion	Resolution
3	Issue With Community Service Executives.	Sethi Gewog	<p>Serthi Gewog submitted the issues related to the management of Community Service Executives (CSE) as the CSE are being paid by Bhutan Development Bank Limited (BDBL). Pemathang, Langchenphu and Martsalla Gewog supported the motion with the request that the CSEs are to be paid by the Gewog like any other civil servants to maintain consistency in the management including leave and transfer.</p> <p>BDBL Manager informed Tshogdu that while the bank pays the salaries, administration of CSEs remains with Gewog.</p>	Tshogdu decided to submit the matter to the HPM through the Dzongkhag Minister representative.the MoAL Minister
4	Engineer requirement at the Gewogs.	Serthi Gewog	<p>The Serthi Gewog submitted that there is a critical requirement of engineers at the gewog.</p> <p>The Chairperson as the representative of the Phuntshothang Gewog expressed that the new government policy of engineering regional office and engineering cluster service will hamper the work progress.</p>	Tshogdu decided to submit the matter to the HPM through the Dzongkhag Minister representative.



ཇོང་ཁག་བདག་སྐྱོད། བསམ་གྲུབ་སྡེ་དང་མཁའ་པ་
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
Believe

ཨང།	གྲོས་གཞི།	གྲོས་འབྲུག་ཕུལ་མི།	གྲོས་བསྟུར།	གྲོས་ཚུན།
			<p>འདི་བཟུམ་སྟེ་ར་འབྲུག་མི་གཞན་གྱི་འབད་རུང་ ཉམ་བུར་ཆར་པ་རྒྱབ་པའི་སྐབས་ བཟོ་རིག་པ་རྩེ་ ལག་ཆེ་བའི་སྐབས་ ལམ་འགྲུལ་འབད་ནི་ལུ་དཀའ་ངལ་ཡོད་པ་ལས་ རབ་ཏུ་བྱུང་པ་ཅིན་ཆེད་འོག་ ཉན་ལུ་གནང་ཐབས་མཛད་ནི་དང་ མེད་རུང་ད་ལྟོ་བཟུམ་ རུང་ལག་གི་གནས་ཚད་ལུ་ གནང་དགོ་ པའི་ལུ་བ་རྩེ་ཕུལ་ཡི།</p>	
༥	<p>ཆེད་འོག་ཚོས་བཟུའི་ངལ་གསོ་ འདི་ ཉིན་མ་གཅིག་ལས་ཉིན་མ་ གསུམ་ལུ་ ཡར་སེང་འབད་ གནང་དོག་པའི་ལུ་བ།</p>	<p>སྲུང་ཅན་ཕུག་ཆེད་འོག་ལས་</p>	<p>ནང་སྲིད་ལྷན་ལག་ལས་བཀོད་ལྷབ་བཀའ་རྒྱ་དང་འཁྲིལ་བ་ཅིན་ ཆེད་འོག་གི་ཚོས་བཟུའི་དོན་ལུ་ ཉིན་མ་གཅིག་ངལ་གསོ་གནང་དོ་ཡོད་པ་ལས། ཚོས་བཟུའི་འདི་ ཉིན་མ་གཅིག་ལས་ ལྷག་སྟེ་བརྩི་སྲུང་འབད་དོ་ཡོད་ལས་ ཚོས་བཟུའི་ངལ་གསོ་འདི་ ཉིན་མ་ གཅིག་ལས་ ཉིན་མ་གསུམ་ཡར་སེང་མཛད་གནང་དགོ་པའི་ལུ་བ་ཕུལ་ཡི།</p> <p>ཇོང་ཁག་ཚོགས་འདུའི་འབྲུག་མི་དག་པ་ཅིག་གི་ ཆེད་འོག་ནང་ལུ་ཚོས་བཟུ་ལག་ལེ་ཤ་རེ་ཡོད་པ་ ལས་ ཉིན་མ་གསུམ་རེ་གནང་པ་ཅིན་ ངལ་གསོ་ཉིན་མ་ལེ་ཤ་བཞག་དགོ་པ་འཛོན་ནི་ཨིན་མ་ལས་ ཚོས་བཟུའི་ཕན་ཡོན་ཡོད་རུང་ ཞི་གཡོག་པ་ངལ་གསོ་བཞག་པ་ཅིན་ གཞུང་གི་ལས་སྒྲུ་རྩེ་ལུ་ སོ་ ཕོག་འོང་ཡོད་ལུགས་གྱི་ལུ་བ་རྩེ་ཕུལ་ཡི།</p>	<p>ཚོགས་འདུའི་རྟོང་ས་ལས་ ཉན་སྲིད་ ལྷན་ལག་གི་བཀོད་ལྷབ་བཀའ་རྒྱ་ དང་འཁྲིལ་ ཆེད་འོག་ཚོས་བཟུའི་ ལུ་ ངལ་གསོ་ཉིན་མ་གཅིག་འདི་ལུ་ རེས་ལེན་འབད་ནི་གྲོས་ཚུན་གྲུབ།</p>



རྫོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་རྫོང་ས་མཁའ་།
 དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
 Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
 Royal Government of Bhutan

BHUTAN
 Believe

SN	Agenda	Proposer	Discussion	Resolution
			The other DT members also expressed that even if the government cannot provide engineers to the gewogs, it must remain with the Dungkhag, even if the situation like difficulty to travel during monsoon.	
5	Proposal to increase the Tshechu holiday in the Gewogs from “1 day to 3 days”.	Langchenphu Gewog	<p>Langchenphu Gewog submitted that the Gewog is granted a one-day government holiday for Tshechu in the Gewog as per the executive order from the Ministry of Home Affairs. In this connection Gewog proposed to DT to increase the number of holidays from one day to three days, stating that the Tshechu is usually celebrated for more than a day just like Dzongkhag Tshechu.</p> <p>Other DT members expressed the requirement of more than one day as Tshechu holiday. However, some Gewogs have many such Tshechus, increasing the number of Tshechu holidays would affect the implementation of plans and programs in the Gewogs. Some gewogs observe as high as seven Tshechus and declaring 21 days of Tshechu holidays will be an issue.</p>	Tshogdu agreed to follow the executive order of the Ministry of Home Affairs, thereby continuing to grant only one day of government holiday for the Gewog Tshechu.



ཇོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁམ།
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
Believe

SN	Agenda	Proposer	Discussion	གྲོས་ཚེ།
			After thorough deliberation, the DT agreed to follow the executive order of the Ministry of Home Affairs, thereby continuing to grant only one day of government holiday for the Gewog Tshechu.	
6	Proposal to rename Samrang Gewog to either Tashithang or Ngatshothang Gewog.	Samrang Gewog	Samrang Gewog submitted that the gewog name be changed to either Tashithang or Ngatshothang Gewog has been appraised to the ears while in government. However, changes did not happen so far. Therefore, Gewog requested DT to once more appraise the government for the change as desired by the public. Upon common consensus, Tshogdu decided to appraise the Ministry of Home Affairs (MoHA) for necessary name change consideration from Samrang Gewog to Tashithang Gewog.	Tshogdu decided to appraise the Ministry of Home Affairs (MoHA) for necessary name change consideration from Samrang Gewog to Tashithang Gewog.
7	Road maintenance in Garpawong Middle Secondary School and Martsalla Central School	Dewathang and Martsalla Gewog	Dewathang Gewog submitted requirements of budget for the maintenance of Garpowong Higher Secondary School approach road as the road has been damaged due to heavy downpour during monsoon season. Martshalla Gewogs also expressed the lack of funds to improve Martsalla Central School approach road.	Tshogdu decided that the Dzongkhag Education Sector appraise the Hon'ble Minister, MoAL to explore the budget for such schools approach road maintenance.



ཇོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་སྡེ་དངུལ་མཁར།
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
Believe

ཨང།	གྲོས་གཞི།	གྲོས་འབྲུལ་ལུགས་མི།	གྲོས་བསྟུར།	གྲོས་ཚད།
			<p>འབྲུག་མི་ཚུ་གསུང་གྲོས་ཡུན་རིང་གནང་པའི་ཇེས་སུ་ སློབ་གྲྭ་ལམ་ཚུ་ཉམས་བཅོས་འབད་ནི་ལི་ ཇོང་ཁག་དང་ཆེད་འོག་ལུ་མ་དངུལ་མེད་པ་ལས་ ཇོང་ཁག་ཤེས་རིག་འགོ་འདྲེན་ཐོག་ མི་ཇེ་སོ་ བས་དང་སློ་ལོ་སློན་པོ་ལུ་མ་དངུལ་འཚོལ་ཐབས་ཀྱི་ལུ་བ་ཚུ་སྤུལ་ནི་གྲོས་ཚད་གྲུབ།</p>	
༤	<p>ས་གནས་ ཨ་ཤིས་མཁར་དང་ དགེ་བ་ལུ་སློ་ལོ་སློན་པོ་སེམས་ཅན་ ཨར་བརྒྱན་སྐོར།</p>	<p>བདེ་བ་ཐང་དང་དམར་ ཚ་ལ་ཆེད་འོག</p>	<p>རྒྱ་གར་གི་མི་རིམ་ཚུ་གིས་ བདེ་བ་ཐང་ཆེད་འོག་ས་གནས་ཨ་ཤིས་མཁར་དང་ དགེ་བ་ལས་སློ་ ལོ་སེམས་ཅན་དང་ ལོ་ཐོག་ཚུ་ ཕྱི་རུ་དང་ཉེ་མ་མེད་པ་ཨར་ཕྱ་བརྒྱན་ཤོར་ཏེ་ མི་སེར་ཚུ་ལུ་ དཀའ་ངལ་དང་ ཉེན་འཕྲོམ་སྤེལ་འབྱུང་ཡོད་ལུགས་ཀྱི་སྐོར་ལུ་ཡི། གནས་དོན་དེའི་སྐོར་ གིས་སེམས་ སྤྱང་འགག་སྤེལ་གི་འགོ་བདག་གིས་ དཀའ་ངལ་སེལ་ཐབས་ལུ་ Trap Camera བརྒྱགས་ནི་ དང་ འདི་བཟུམ་འབད་འགག་སྤེལ་རྒྱུ་ཅིག་མེན་པ་ མི་སེར་ཚུ་གི་རྒྱབ་སྐྱོར་གནང་དགོ་པའི་ལུ་བ་ སྤུལ་ཡི། གནང་དོན་འདི་ གིས་སེམས་སྤྱང་ བསམ་ཚལ་གྲང་འཛིན་ཡིག་ཚང་ འབྲུག་བཟའ་ཆས་དང་སློན་རིག་ ལས་འཛིན་བཅས་ འབྲེལ་བ་ཡོད་པའི་མི་སེར་ཚུ་ མཉམ་འབྲེལ་ཐོག་དབྱེ་ཞིབ་འབད་ནི་གསུང་ གྲོས་འབྱུང་ཡི།</p>	<p>གིས་སེམས་སྤྱང་ཡིག་ཚང་གི་འགོ་འདྲེན་ ཐོག་ བསམ་ཚལ་གྲང་འཛིན་ཡིག་ ཚང་ འབྲུག་བཟའ་ཆས་དང་སློན་ རིག་ལས་འཛིན་ཡིག་ཚང་བཅས་ ཆེད་འོག་དང་ འབྲེལ་བ་ཡོད་པའི་ མི་སེར་ཚུ་ མཉམ་འབྲེལ་ཐོག་དབྱེ་ ཞིབ་འབད་དེ་ དཀའ་ངལ་སེལ་ ཐབས་ཀྱི་ཐབས་ཤེས་སྤྲིག་དགོ་པའི་ གྲོས་ཚད་གྲུབ།</p>



རྫོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་རྫོང་མ་ཁམ་།
 དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
 Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
 Royal Government of Bhutan

BHUTAN
 Believe

SN	Agenda	Proposer	Discussion	Resolution
			The Tshogdu members deliberated at length and decided that the Dzongkhag Education Sector appraise the Hon'ble Minister, MoAL to explore budget for such schools approach road maintenance.	
8	About livestock theft in Ashikhar and Gewa	Dewathang	<p>Dewathang Gewog submitted that cattle theft has been an ongoing issue in Ashikhar and Gewa, with individuals from India reportedly stealing livestock and crops day and night, causing significant risks to the livelihood of the local peoples. As such, the Gewog proposed support and suggestions if any from the Royal Bhutan Police (RBP) to address this issue.</p> <p>The Senior Superintendent of Police suggested that installing trap cameras may resolve the issue. Dasho also emphasized the importance of other stakeholders' support including the local community.</p> <p>DT decided that the stakeholders like RBP, DoFPS, BFDA, Geowg and the community to jointly assess the situation and to resolve the issue.</p>	RBP to coordinate with RBP, DoFPS, BFDA, Gewog and the local people to jointly assess the situation and resolve the issue on priority.



ཇོང་ཁག་བདག་སྐྱོད། བསམ་གྲུབ་སྡེ་ཁག་མཁམ།
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
Believe

ཨང།	གྲོས་གཞི།	གྲོས་འབྲུག་ལྟུང་མི།	གྲོས་བསྟུན།	གྲོས་ཚད།
༩	དམར་ཚ་ལ་ཆེད་འོག་ ནང་ འབྲུག་སློག་མེ་ལས་ འཛིན་གྱིས་ སློག་ཐག་(3 phase)བཙུགས་གནང་ དགོ་པའི་སྐོར།	དམར་ཚ་ལ་ཆེད་འོག་	དམར་ཚ་ལ་ཆེད་འོག་ལས་ འབྲུག་སློག་མེ་ལས་འཛིན་གྱིས་སློག་ཐག་རིམ་པ་གཅིག་ (single phase)གིས་ རྒྱས་ཤུགས་མངམ་སྟེ་དགོ་པའི་འབྲུག་ཆས་ཚུ་ ལག་ལེན་ ཐབས་མ་ཚུགས་པའི་དཀའ་ངལ་འབྱུང་དོ་ཡོད་པ་ལས་ སློག་ཐག་(3-phase)བཙུགས་ གནང་དགོ་པའི་སྐོར་རྒྱབ་ཁྲམས་དང་བཅས་ལུ་བ་སྐྱུལ་ཡི། འབྲུག་སློག་མེ་ལས་འཛིན་གྱི་འཛིན་སྐྱོང་པ་གིས་ དམར་ཚ་ལ་ཆེད་འོག་ནང་འབད་བ་ཅིན་ གསེར་སྡེ་དང་ མེ་རྟོག་ཐང་ལུ་བཙུགས་ནི་སྟེ་ འཆར་གཞི་ནང་ཡོད་ཟེར་ལུ་ཡི། གནང་དོན་དེའི་ལུ་ ཆེད་འོག་གཞན་ཁ་ལུ་ཡང་ དཀའ་ངལ་ཅོག་འབད་པ་ཡོད་པའི་སྐོར་ ལུ་ཡི་རྗེས་སུ་ ཚོགས་འདུའི་ལས་ འབྲུག་སློག་མེ་ལས་འཛིན་ཚད་ཀྱི་ལས་འཆར་ལྟར་ འབྲུག་མཚོགས་མཛད་གནང་དགོ་པའི་གསུང་གྲོས་འབྱུང་ཡི།	ཚོགས་འདུའི་ལས་ འབྲུག་སློག་མེ་ལས་འཛིན་ ཚད་ཀྱི་ལས་འཆར་ལྟར་ འབྲུག་མཚོགས་མཛད་ གནང་དགོ་པའི་གྲོས་ཚད་གྲུབ།
༡༠	སློབ་ལྷན་ཚུ་ལུ་ སློབ་དཔོན་ མ་ལངས་པའི་དཀའ་ངལ་ སྐོར།	ཆེད་འོག་ག་རུ།	ཆེད་འོག་ཚུ་ལས་ ཆེད་འོག་གི་སློབ་ལྷན་ཚུ་ནང་ལུ་ སློབ་དཔོན་མ་ལངས་ལས་དཀའ་ངལ་ སློམ་བྱུང་འདི་ཡོད་པའི་སྐོར་ལུ་མི་ནང་ དབང་ཕུག་ཆེད་འོག་བཟུམ་ཅིག་སྟེ་བ་ཅིན་ སློབ་ལྷན་ བདག་འཛིན་པ་དང་ ཨ་ལོ་གཅེས་སྐྱོང་པ་ཚུ་གི་ དཔེ་ཆ་སྟོན་ཡོད་པ་མ་ཚད་ སློབ་ཁང་གི་ སློབ་དཔོན་སྟེ་ཡང་ཡོད་པ་ལས་ སློབ་ལྷན་ཚུ་ལུ་ཤེས་རིག་གི་སྤྲུམ་ཚད་ལུ་ཐོ་ཐོག་ནི་ཨིན་ པའི་སྐོར་ལུ་ཡི།	ཇོང་ཁག་ཤེས་རིག་སྟེ་ཚན་གྱི་ ཤེས་རིག་དང་ རིག་ཚུལ་གོང་འཕེལ་ལྷན་ཁག་དང་རྒྱལ་གཞུང་གཞུང་ ཞི་གཡོག་ལྷན་ཚོགས་མཉམ་འབྲེལ་ཐོག་སློབ་ དཔོན་མ་ལངས་པའི་དཀའ་ངལ་དབྱེ་ཞིབ་འབད་ དེ་ སློབ་དཔོན་མ་ལངས་པའི་ དཀའ་ངལ་ སེལ་དགོ་པའི་གྲོས་ཚད་གྲུབ།



ཇོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁའ་
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
Believe

SN	Agenda	Proposer	Discussion	Resolution
9	Bhutan Power Corporation Limited to install 3-phase power supply to Martsalla Gewog	Martsalla Gewog	<p>Martsalla Gewog submitted that the single-phase power supply cannot support heavy power consuming machinery in the Gewog hampering economic activities. The Bhutan Power Corporation Limited (BPCL) informed the floor that they have plans to install three-phase electricity in Martsalla Gewog, specifically in Serjong and Metothang.</p> <p>The other members also expressed the recommendation of 3-phase power supply as submitted by Martshalla Gewog.</p> <p>The DT conveys BPCL to execute 3-phase power supply on priority in all the Gewogs as per their plans and programs.</p>	The DT conveys BPCL to execute 3-phase power supply on priority in all the Gewogs as per their plans and programs.
10	Shortage of teachers in schools.	All Gewogs	The DT members raised concerns about the shortage of teachers in Gewogs schools. Wangphu Gewog in particular reported that due to the shortage, caretakers and caregivers are involved in taking classes and besides being class teacher. Members expressed concern that this may affect the quality of education in the rural setting.	The Dzongkhag education and HR section shall work closely with the Ministry of Education and Skills Development and the RCSC respectively to resolve teacher shortages in the Dzongkhag.



ཇོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་སྡེ་ཁག་མཁར།
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
 Believe

ཨང།	གྲོས་གཞི།	གྲོས་འབྲུལ་ཕུལ་མི།	གྲོས་བསྟུར།	གྲོས་ཚད།
			<p> ཇོང་ཁག་མི་སྟོབས་འགོ་དཔོན་གྱི་ སྟོབ་དཔོན་དགོ་པའི་མཁོ་ཡིག་ཡི་གུ་ལེ་ག་ར་ཡོད་པ་ལས་ རྒྱལ་གཞུང་གི་གཞི་གཞུག་ལྷན་ཚོགས་དང་ ཤེས་རིག་དང་རིག་ཅུལ་གོང་འཕེལ་ལྷན་ཁག་གིས་ ཁག་ འབག་པ་གི་སྟོབ་དཔོན་བཅག་འབྲུ་འབད་ནི་ འཆར་གཞི་ཚུ་འགོ་བཙུགས་འདི་ཡོད་པའི་སྐོར་ལྷུ་ཡི། ཇོང་ཁག་ཤེས་རིག་གཙོ་འཛིན་འགོ་དཔོན་གྱིས་ བཤད་འོག་མི་འཛིན་ཚུ་ལུ་ ཤེས་རིག་འདི་ཁག་ ཚེས་ཡིན་མ་གཞིགས་ཏེ་ རྒྱགས་ཀྱི་ཚ་རྒྱས་ཡོད་ལུགས་ཚུ་ལྷུ་མི་ལུ་ དག་འཛོར་ཡོད་ལུགས་དང་ གོང་འཁོད་སྟོབ་གྲུ་ལ་ལུ་ནང་ སྟོབ་གྲུ་བདག་འཛིན་པ་དང་ ཨ་ལོ་གཅེས་སྐྱོང་པ་ཚུ་གི་ དཔེ་ཆ་ སྟོན་མི་འདི་ སྟོབ་གྲུ་དབྱུ་འཛིན་ཚུ་གི་ གནས་སྐབས་ཅིག་སྟོབ་དཔོན་མ་ཐོབ་ཚུ་ ཐབས་ལམ་ སྟོན་ཏེ་ སྟོབ་སྐྱུག་ཚུ་ལུ་ཆ་རོགས་འབད་མ་ཡིན་པ་དང་ ཤེས་རིག་དང་རིག་ཅུལ་གོང་འཕེལ་ལྷན་ ཁག་གི་ སྟོབ་དཔོན་མ་ལངས་པའི་དཀའ་ངལ་སེལ་ཐབས་ལུ་ ཐབས་ལམ་ཐབས་ཤེས་ཚུ་སྟོན་ པའི་བསྐྱར་ཡོད་ལུགས་ཚུ་ ལ་གསལ་འབད་ལུ་ཡི། ཚོགས་འདུ་ནང་གསུང་གྲོས་ཡུན་རིང་འབད་གནང་པའི་རྗེས་སུ་ ཇོང་ཁག་ཤེས་རིག་དང་ མི་སྟོབས་ རྐྱེ་ཚན་གཉིས་གྱི་ ཤེས་རིག་དང་རིག་ཅུལ་གོང་འཕེལ་ལྷན་ཁག་དང་ རྒྱལ་གཞུང་གི་གཞི་གཞུག་ ལྷན་ཚོགས་མཉམ་འབྲེལ་ཐོག་ སྟོབ་དཔོན་མ་ལངས་པའི་དཀའ་ངལ་དེ་ལྷེ་ཞིབ་འབད་དེ་ སྟོབ་ དཔོན་མ་ལངས་པའི་ དཀའ་ངལ་སེལ་དགོ་པའི་གསུང་གྲོས་འབྱུང་ཡི། </p>	



ཇོང་མག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁམ།
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
Believe

SN	Agenda	Proposer	Discussion	Resolution
			<p>The Human Resource Officer (HRO) informed that the teacher requirements are submitted to RCSC and the Ministry of Education and Skills Development and explained the teacher deployment strategies. The Ministry is working on recruitment of national contract teachers and non-national teachers for the STEM subjects.</p> <p>The Dzongkhag Chief Education Officer expressed the gratitude to Gewogs for their concern and support for education. He added that the above arrangement of caretakers and caregivers as substitute teachers is only a temporary measure put in by some of the schools depending on the situation. However, the Dzongkhag Education sector is closely working towards resolving the teachers shortage issue.</p> <p>After thorough deliberation, the DT decided the Dzongkhag Education and HR section shall work closely with the Ministry of Education and Skills Development and the RCSC respectively to resolve teacher shortages in the Dzongkhag.</p>	



ཇོང་ཁག་བདག་སྐྱོད། བསམ་གྲུབ་སྡེ་ཁག་མཁར།
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
Believe

SN	གྲོས་གཞི།	གྲོས་འབྲུལ་ལྷུང་མི།	གྲོས་བསྟུན།	གྲོས་ཚུན།
༡༡	དུར་ཁྲོད་གི་ས་སྐོར་འདི་ བསྐྱུན་བཅོས་འབད་དགོ་པའི་ ལུ་པ།	ཕུན་ཚོགས་ཐང་ཚེད་ འོག	ཕུན་ཚོགས་ཐང་ཚེད་འོག་ལས་ དག་འགྲུལ་ཐང་དུར་ཁྲོད་དེ་ ད་ལྟོ་ཚགས་ཡོད་མི་འདི་ཉེན་སྲུང་དང་ ལྷན་འབད་མེད་པ་ལས་ ས་གནས་གཞན་ཁར་སློབ་ཤུགས་འབད་དགོ་པའི་སྐོར་ལུ་ཡི། འབྲུས་མི་གཞན་ཚུ་ གི་ ད་ལྟོ་གི་ དུར་ཁྲོད་འདི་བྱ་སྤྲུལ་མ་བདེ་ལོད་པའི་ཁར་ སློབ་ཤུགས་འབད་ནི་དང་ གསར་པ་བཟོ་ བསྐྱུན་འབད་ནི་ལུ་ ད་ཀའ་ངལ་ཡོད་པ་མི་འདི་ཡང་ ཚེད་འོག་གི་མ་དངུལ་ལས་ ཚོས་ཚུགས་ཀྱི་ལས་ སྤྲུལ་ལུ་ བརྒྱ་ཆ་༡༠ལས་ ཟད་འགོ་གཏང་ཐབས་མེད་པ་ལས་ བྱ་སྤྲུལ་མ་བདེ་ལོད་ལུགས་དང་ ས་སྐོར་ཚེད་འོག་བཞི་ཆ་རའི་ མི་སེར་ལུ་ཕན་ཐོག་སྟེ་ རོས་འཛིན་འབད་དགོ་པའི་སྐོར་ལུ་ཡི། གྲྭ་ཚང་གི་རོཚ་བ་སློབ་དུང་ཚེན་ལས་ དུར་ཁྲོད་ཁར་ མེ་སྐྱུང་དུས་ཚང་བཟང་རན་སྐོར་ལུ་མི་དང་ དུར་ ཁྲོད་ཁར་འབད་བརྟུབ་དང་ མ་བརྟུབ་གཞན་ཡང་ ལྷུབས་རྗེ་རིན་པོ་ཆེ་བཀའ་སློབ་བཞིན་ དུར་ཁྲོད་ཀྱི་ ཞབས་ཏོག་ཉམ་ཚུང་གི་སྤྱི་དུག་ལུ་དམིགས་ཏེ་ རིན་མེད་སྤོང་པ་སྤུལ་ཡོད་ལུགས་ཀྱི་སྐོར་ལུ་ཡི། ཚོགས་འདུ་ལས་བསམ་གྲུབ་ཚོས་གྲང་གི་མངའ་འོག་ལུ་ཡོད་པའི་ ཚེད་འོག་བཞི་ གྲོས་བསྐྱུན་འབད་ དེ་ དུར་ཁྲོད་གསར་རྒྱབ་ནི་སྐོར་འཛིན་འབད་ནི་དང་ དུར་ཁྲོད་གསར་རྒྱབ་ནི་ཐབས་ལམ་ཚུ་ སྤྲིག་དགོ་པའི་གསུང་གོས་ཡུན་རིང་གནང་ཡི།	ཚོགས་འདུ་ལས་བསམ་གྲུབ་ཚོས་ གྲང་གི་མངའ་འོག་ལུ་ཡོད་པའི་ ཚེད་འོག་བཞི་ གྲོས་བསྐྱུན་འབད་ དེ་ དུར་ཁྲོད་གསར་རྒྱབ་ནི་སྐོར་ འཛིན་འབད་ནི་དང་ དུར་ཁྲོད་ གསར་རྒྱབ་ནི་ཐབས་ལམ་ཚུ་ སྤྲིག་ དགོ་པའི་གསུང་གོས་ལུ་



རྫོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་རྫོང་མཁའ་མཁའ་།
 དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
 Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
 Royal Government of Bhutan

BHUTAN
 Believe

SN	Agenda	Proposer	Discussion	Resolution
11	Request for a change of cremation location.	Phuntshothang Gewog	<p>Phuntshothang Gewog submitted that the current cremation ground located at Draduelthang is vulnerable to risk posed by wild elephants and proposed for relocation. The other members were also of the same view. However, as per government policy, the Gewogs are not allowed to spend Gewog budget more than 10 percent on religious activities.</p> <p>Dratshang representative Lop Drungchen shared the good and bad days for cremation as per Buddhist astrology. He further informed the members on the free cremation service offered by Dratshang as advised by His Holiness the 70th Je Khenpo.</p> <p>The members deliberated at length and came to the consensus that the Gewogs under Samdrup Choling Dungkhag to identify appropriate locations and planned for crematorium construction in the locality.</p>	<p>Tshogdu decided the Gewogs under Samdrup Choling Dungkhag to identify appropriate locations and planned for crematorium construction in the locality.</p>



ཚོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་སྡེ་ཁག་མཁར།
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
Believe

ལང་།	གྲོས་གཞི།	གྲོས་འབྲུལ་སྤུལ་མི།	གྲོས་བསྟུན།	གྲོས་ཚད།
༡༢	ལུ་རི་དང་རྒྱུ་ལུ་སྤུལ་ འཁོར་ལམ་ འབྲེལ་མཐུན་ ཀྱི་དོན་ལུ་རྒྱུ་ལུ་སྤུལ་དང་ རོས་ལེན་དགོ་པའི་སྐོར།	ལུ་རི་མེད་འོག་	ལུ་རི་མེད་འོག་ལས་ ལུ་རི་དང་ རྒྱུ་ལུ་སྤུལ་གི་བར་ན་ སྤུལ་འཁོར་ལམ་དེ་གིས་ མི་མེད་འགོ་ འགྲུལ་འབད་ནི་ལུ་བྱ་སྤུལ་བདེ་མི་དང་ གནམ་བུར་གྱི་དུས་ཚོད་ཁར་ རྒྱུལ་འབྲེལ་གྱི་མཐུན་རྐྱེན་ ཚུ་ ཡར་ཤུག་གཏང་དང་ རྒྱུ་ལུ་སྤུལ་ལུ་ཡང་ཕན་ཐོག་ནི་ཨིན་མ་མ་ཚད་ མི་སྲིད་པལ་ འབྱོར་གོང་འཕེལ་ལུ་ཡང་ ཁེས་ཕན་འབྱུང་མི་དེ་ཨིན་མ་ལས་ ཨིན་མས་ཟེར་ལུ་ཡི། གནད་དོན་འདི་ལུ་ མི་རྒྱུ་ལུ་དང་སྤོ་མོ་སྤོ་མོ་ལོ་གིས་ རྒྱུ་ལུ་སྤུལ་ཡོད་ལུ་གས་ཚུ་གསུངས་ གནད་པའི་ཁར་ འགོ་འགྲུལ་རྒྱུལ་འབྲེལ་ལས་ཁུངས་གི་བཟོ་རིག་གཙོ་འཛིན་འགོ་དཔོན་གྱིས་སྤེ་ རུང་ ད་ལྟོ་གཞུང་གི་ སྤུལ་འཁོར་ལམ་ཚུ་ དབྱེ་ཞིབ་འབད་དེ་ སྤང་ལམ་བཟོ་ཐབས་ཀྱི་ཕྱག་ལུ་ ཚུ་གནད་དོ་ཡོད་པ་ལས་ གྲོས་གཞི་འདི་ལུ་ རྒྱུ་ལུ་སྤུལ་ཡོད་ལུ་གས་ཀྱི་ལུ་བ་ཚུ་སྤུལ་ཡི། གསུང་ གྲོས་ལུན་རིང་གནད་པའི་རྗེས་སུ་ ཚོང་ཁག་གི་མི་རྒྱུ་ལུ་སྤུལ་ཡོད་ལུ་བ་ཚུ་དེ་ གཞི་རྒྱུ་ལུ་སྤུལ་ཡོད་ལུ་ དང་རྒྱུལ་འབྲེལ་སྤོ་མོ་ལུ་ལུ་སྤུལ་ནི་སྤེ་གསུང་གོས་གནད་ཡི།	ལུ་རི་མེད་འོག་གི་མི་རྒྱུ་ལུ་སྤུལ་ཡོད་ལུ་བ་ཚུ་དེ་ གཞི་རྒྱུ་ལུ་སྤུལ་ཡོད་ལུ་
༡༣	འབྲུག་གི་དེད་གཡོག་རྒྱ་ གར་ལུ་ འགོ་འགྲུལ་འབད་ བའི་སྐབས་ལུ་ རྒྱུ་ལུ་ སྤོ་མོ་ལུ་སྤུལ་དཀའ་ངལ་ བྱུང་པའི་སྐོར།	ཁོམ་སྤེའི་འབྲུག་མི།	ཁོམ་སྤེའི་རོ་ཚབ་ལས་ འབྲུག་པའི་སྤུལ་འཁོར་བཏང་མི་ཚུ་གིས་ རྒྱ་གར་གྱི་གཞུང་ལམ་བདའ་ སྤོ་མོ་ལུ་སྤུལ་དང་འབྲེལ་བའི་དཀའ་ངལ་FASTAGལག་ལེན་ཐབ་ནི་ལུ་ བཀག་ཆགས་དང་ འབྲུག་པའི་ཉི་མུ་ལེན་མ་བཏུབ་པའི་ དཀའ་ངལ་ཚུ་གི་སྐོར་ལས་ལུ་ཡི།	ད་ལྟོ་རྒྱུ་ལུ་གཞུང་དངུལ་ལས་དབང་འཛིན་ དང་ རྒྱ་གར་གཞུང་གཉིས་གསུངས་གོས་ གནད་དོ་ཡོད་པ་ལས་ གྲོས་ཚོས་འདི་ལུ་ ལས་ལེན་འབད་ནི་གོས་ཚོད་ལུ་བ།



རྫོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་རྫོང་ས་མཁམ།
 དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
 Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
 Royal Government of Bhutan

BHUTAN
 Believe

SN	Agenda	Proposer	Discussion	Resolution
12	Support and approval for the construction of a road connecting Lauri to Kangpar	Lauri Gewog	<p>Lauri Gewog proposed the construction of a road between Lauri and Kangpar to enhance connectivity not only between two Gewog but also the Dzongkhag at large. During the summer season children studying at Kangpar and Lauri face transportation issues besides promoting socio-economic development.</p> <p>The Hon'ble Minister, MoLA supported the motion as this road connectivity will have greater impact to the livelihood of both the Gewogs. The Chief Engineer, DoST also made a submission that the Ministry is currently exploring the construction of connectivity roads as one of the national strategies. Tshogdu deliberately and unanimously agreed to submit the proposal to MoIT Minister through Dzongkhag Minister incharge.</p>	Tshogdu agreed to submit the proposal to MoIT Minister through Dzongkhag Minister in charge.
13	Challenges faced by the Bhutanese driver while travelling India route due to toll gate fee.	Thromde Thuemi	<p>Thromde Thuemi submitted that the Bhutanese drivers face challenges on Indian highways for having to pay toll fees at multiple toll gates, doing away with FASTAG facilities and non-acceptance of Bhutanese currency as toll fee.</p>	As RMA and relevant Indian counterpart leaders are working on the issue, Tshogdu decided to go ahead with the outcome of



ཚོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁར།
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
Believe

ཨང།	གྲོས་གཞི།	གྲོས་འབྲུལ་ཕྱུལ་མི།	གྲོས་བསྟུར།	གྲོས་ཚོད།
			<p>འབྲུས་མི་གཞན་ཚུ་གི་ཡང་གནད་དོན་འདི་ལྟར་ རྒྱལ་ཡོངས་ཀྱི་གནས་ཚད་ཁར་དཀའ་ངལ་ཡོད་ ལུགས་དང་ དེད་གཡོག་པ་གསར་པ་ཚུ་ལུ་ སྤྱོད་ཁལ་འབྲེལ་ལེན་ཡོད་པ་སྟོར་ལུ་ཡི།</p> <p>མི་རྗེ་སོ་ནམ་དང་སྟོན་ལོ་སྟོན་པོ་གིས་ གཞུང་གི་ཁ་ཐོག་ལས་འབྲེལ་བ་ཡོད་པའི་ལས་སྡེ་ རྒྱལ་ གཞུང་དངུལ་ལས་དབང་འཛིན་དང་ རྒྱ་གར་གཞུང་ལམ་སྐྱེལ་འབྲེལ་དབང་འཛིན་གཉིས་ གསུང་ གྲོས་གནང་པའི་བསྐྱང་ཡོད་ལུགས་ཀྱི་སྟོར་ལུ་ཡི།</p>	
༡༤	<p>བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁར་གྱི་ ཚོང་ གསར་བཞེངས་གནང་དགོ་པའི་ སྟོན།</p>	<p>གློད་འོག་ག་ར།</p>	<p>གློད་འོག་ཚུ་ལས་ བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁར་གྱི་ཚོང་གསར་བཞེངས་ཀྱི་ལོ་རྒྱུས་ལོ་ངོ་མང་རབས་ ཅིག་གི་ཉེ་མ་ལས་གསུངས་གྲོས་གནང་དང་གནང་ཞིན་མ་དུ་ཡོད་རུང་ ད་ལྟོ་གི་བར་ན་ཡང་གཏན་ ཁལ་ག་ནི་ཡང་མེད་པ་ལུ་ཡོད་པ་ལས་ ད་ལྟོ་བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁར་ཁོས་ཀྱི་ནང་འཁོད་ལུ་ཡོད་ པའི་ཚོང་འདི་རྒྱུ་ཡིན་པའི་ཁར་ ཉམས་ཆར་ཤོག་འདི་ ཡིག་ཚང་ཚུ་ཡང་ མང་ཆེ་ཤོས་ཚོང་གི་ ལུགས་རི་ཕྱི་ཁར་ཡིན་པའི་ཁར་ གྲ་ཚང་ཡང་སོ་སོ་འབད་ཡོད་པ་ལས་ བྱ་སྐྱབས་མ་བདེམ་ཡོད་ པའི་སྟོར་དང་ གཞན་ཡང་བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁར་འདི་སྟོ་མཚམས་ཀྱི་ཚོང་ཁག་ཅིག་ཡིན་མ་ ལས་ གཞིགས་བཞིན་དང་ལྷན་སྡེ་མེད་པ་ལས་ མི་སེར་ཚུ་འི་རེ་བ་ལས་གཞུང་གི་ཚོང་གསར་པ་ བཞེངས་གནང་འོང་བེར་ རེ་བ་བསྐྱེད་འདི་ཡོད་ལུགས་ཚུ་ལུ་ཡི།</p>	<p>ཚོང་ཁག་གི་མི་རྗེ་སྟོན་པོ་ངོ་ཚབ་ བརྒྱུད་དེ་ ལྷན་རྒྱུས་གཞུང་ཚོགས་ ལུ་ འཆར་གཞི་༡༣པའི་ནང་རང་ གཙོ་རིམ་ཅན་གྱི་གཞུང་གི་ལས་སྡེ་ ཅིག་སྡེ་བཙུགས་གནང་དགོ་པའི་ལུ་ བ་ཕུལ་ནི་སྡེ་གྲོས་ཚོད་སྟུགས།</p>



རྫོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་རྫོང་ས་མཁའ་།
 དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
 Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
 Royal Government of Bhutan

BHUTAN
 Believe

SN	Agenda	Proposer	Discussion	Resolution
			<p>The other members also shared the same issue submitted by Thuemi. The Hon'ble Minister, MoAI clarified that the RMA and the relevant Indian counterpart leaders are in dialogue to resolve. The Tshogdu resolved to go ahead with the outcome of the dialogue.</p>	<p>the above dialogue.</p>
14	Samdrup Jongkhar new Dzong Construction the 13th FYP	All Gewogs	<p>The members expressed that the Samdrup Jongkhar New Dzong construction proposal has been there many years and still not prioritised by the Government. There are issues like not enough office space, current Dzong being small, old and high time for time maintenance and the Dzong being one of the greatest architectural significance and moreover located near the border or International gateway to six eastern Dzongkhags, government need to review and initiate as one of the central project to construct new Dzong for the people of Samdrup Jongkhar.</p>	<p>Dzongkhag Tshogdu to submit the proposal of new Dzong Construction for Samdrup Jongkhar the Cabinet through Dzongkhag minister representative on priority</p>



ཇོང་ཁག་བདག་སྐྱོད། བསམ་གྲུབ་སྡེ་དང་མཁའ་པོ་
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
 Believe

ཨང།	གྲོས་གཞི།	གྲོས་འབྲུལ་ཕུལ་མི།	གྲོས་བསྟུར།	གྲོས་ཚད།
			<p> ཚོགས་འདུའི་དམིགས་བསལ་གྱི་ལྷ་རྟོག་པ་དགོས་ཇོང་བདག་ནས་ ཇོང་བཙོ་སྐྱེན་གྱི་དོན་ལུ་ ལོ་ ལྷའི་འཆར་གཞི་༡༣པའི་ནང་ཇོང་ཁག་ལས་གཞུང་གླེ་བའི་གྲོས་འཆར་གཙོ་བོ་དང་པ་སྟེ་ཕུལ་ཡོད་ རུང་ གཞུང་གི་འཆར་གཞི་༡༣ནང་ གཙོ་བོ་གདམ་ལ་ཅན་སྟེ་རྒྱུད་མ་རྒྱུགས་པས། ཨིན་རུང་ འཆར་གཞི་༡༤པའི་ནང་ གཙོ་བོ་སྐྱིག་དགོ་པའི་སྐོར་ཚོགས་དམངས་ལུ་ལུ་ཡི། ཚོགས་འདུ་འདི་ ལར་གསུང་གོས་ལུན་འོ་གནང་པའི་རྗེས་སུ་ ཇོང་ཁག་གི་མི་རྩིས་ལོ་འཚུབ་བརྒྱུད་དེ་ ལྷན་ རྒྱུ་གཞུང་ཚོགས་ལུ་ འཆར་གཞི་༡༣པའི་ནང་ར་ གཙོ་བོ་ཅན་གྱི་གཞུང་གི་ལས་སྐྱོལ་ཅིག་སྟེ་ བརྒྱུགས་གནང་དགོ་པའི་ལུ་བ་ཕུལ་ནི་སྟེ་གསུང་གོས་བརྒྱུད་པར་གནང་ཡི། </p>	
༡༥	<p> ས་གནས་གཞུང་དཀར་གླིང་དང་ གཙོ་བོ་ལྷན་ཁུངས་ ས་ཁོངས་ རང་རྒྱུགས་གནང་དགོ་པའི་ལུ་བ། </p>	<p> ཕུན་ཚོགས་ཐང་མེད་ འོག་ </p>	<p> ཕུན་ཚོགས་ཐང་མེད་འོག་ལས་ ས་གནས་གཞུང་དཀར་གླིང་དང་ གཙོ་བོ་ལྷན་ཁུངས་ས་ཁོངས་ རང་ གནས་བུར་ལུ་ཉེན་ལ་ཡོད་པ་ལས་ རྒྱུགས་གཅིག་ གནང་དགོ་པའི་ལུ་བ། ཚོགས་འདུ་ལས་ མེད་འོག་གི་སྐོར་ཅིས་རྒྱུ་ལྷན་ཁུངས་ལས་ ཇོང་ཁག་ལུ་བརྒྱུགས་ཏེ་ ཇོང་ཁག་གི་སྟེ་ སོ་ནམ་ དང་སྟོ་ལོ་ལུ་དགོས་མཁོ་ཅན་གྱི་རྒྱུ་སྐྱོར་དོན་ལུ་ཕུལ་ནི་སྟེ་གསུག་གོས་གནང་ཡི། </p>	<p> མེད་འོག་གི་སྐོར་ཅིས་རྒྱུ་ལྷན་ ལུ་ལས་ ཇོང་ཁག་ལུ་བརྒྱུགས་ ཏེ་ ཇོང་ཁག་གི་སྟེ་ སོ་ནམ་དང་སྟོ་ ལོ་ལུ་དགོས་མཁོ་ཅན་གྱི་ རྒྱུ་སྐྱོར་དོན་ལུ་ཕུལ་ནི་སྟེ་གོས་ཚད་ གུག་ </p>



རྫོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་རྫོང་མཁའ་མཁའ་།
 དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
 Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
 Royal Government of Bhutan

BHUTAN
 Believe

SN	Agenda	Proposer	Discussion	Resolution
			<p>The Tshongdu observer Dasho Dzungda clarified that the Dzongkhag proposed the new Dzong Construction as one of the Dzongkhag's prioritized central activities. However, it could not be realized for the 13th FYP and suggested to include in the next plan.</p> <p>Upon deliberations, Tshogdu decided to submit the new Dzong construction proposal to the Cabinet through Dzongkhag Lyonpo representative.</p>	
15	Construction of river protection wall along Dungkharling and Tsangchuthama Riverbank areas	Phuntshothang Gewog	<p>The Phuntshothang Gewog submitted a proposal for the construction of a gabion wall along Dungkharling and Tsangchuthama riverbanks to address the risks during the monsoon season. The Tshogdu decided that the Gewog Administration shall prepare and submit the cost estimate to the Dzongkhag Administration, which will then forward the proposal to Lyonpo for necessary support.</p>	<p>The Gewog shall submit the cost estimate to the dzongkhag and dzongkhag to forward Lyonpo for his necessary support.</p>



རྫོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་སྡེ་དངུལ་མཁར།
 དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
 Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
 Royal Government of Bhutan

BHUTAN
 Believe

མཚུགས་བསྐྱེད་གསལ་བཤད།

ཁྱིམ་འཛིན་ནས་ས་གནས་གཞུང་དཔལ་ལྷན་ཚོགས་ཐེངས་ལྔ་པའི་ལས་རིམ་མཐར་འཁྱོལ་ཅན་ཅིག་སྟེ་མཚུགས་བསྐྱེད་མི་འདི་གར་གཅིག་མཐུན་གྱི་སློབ་ལས་བཅའ་མར་གཏོགས་གནང་མི་ལུ་བརྟེན་ཨོན་མེ་ལས་གར་ལུ་བཀའ་དྲིན་དགའ་ཚོར་སྤུས་མི་དང་གཅིག་ཁར་དཔལ་ལྷན་མར་འབད་རུང་རྒྱབ་སྐྱོར་གནང་དགོས་སྟེ་ཞུ་ཡི། དེ་དང་གཅིག་ཁར་བརྗོད་པར་འཕངས་པའི་རང་ལུགས་དཔལ་ལྷན་འབྲུག་པའི་སློབ་ལས་ཚོས་གསུམ་ཡང་གང་ཅག་བདག་འཛིན་འབད་དགོ་པའི་དྲན་བསྐྱེད་དང་བཅས་བཅའ་མར་གཏོགས་གནང་མི་ཡོངས་ལུ་བཀྲིན་དགའ་ཚོར་སྤུས་ནི་དང་སློབ་པར་དུ་མི་རྫོག་པོ་ལུ་བཅའ་མར་གཏོགས་གནང་མི་ལུ་དམིགས་གསལ་གྱི་དགའ་ཚོར་ཡོད་ལུགས་ཞུ་སྟེ་མི་དབང་མངའ་བདག་རིན་པོ་ཆེ་ཞལ་སྟོན་དང་བཅས་ཚོགས་འདུ་གོ་ལ་གནང་ཡོད།



ཇོང་མག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁར།
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
Believe

Closing Remarks

The Chairperson concluded the session by expressing his gratitude to members and other participants, acknowledged the Hon'ble Minister, Minister for Agriculture and Livestock, not only for participation but also for his valuable contributions. The Chair stressed to uphold the national etiquette 'DRIKLAM CHOSUM' at all times. He further informed that the members and the observers are required to follow up with the decisions taken in the Tshogdu on priority. The Tshogdu finally concluded over recitation of His Majesty's Zhabten.



ཇོང་ཁག་བདག་སྐྱོང་། བསམ་གྲུབ་ལྗོངས་མཁར།
དཔལ་ལྷན་འབྲུག་གཞུང་།
Dzongkhag Administration, Samdrup Jongkhar
Royal Government of Bhutan

BHUTAN
Believe

བཀྲིས་བདེ་ལེགས།
Thank You

DT Chairperson +975 17387528, Dy. Chairperson +975 17863165
DT Secretary +975 17951482, E-Mail ID: tenzinj@samdrupjongkhar.gov.bt